

## 天橋だより 2026/夏号

☆（報告）6月28日（日）に総会を行いました。

☆2025年度総会についてはオンライン会議とさせていただきました。回答数は会員総数33名のうち28名でした。出席者と委任状あわせて賛成28票により2025年度の事業報告ならびに2026年度の事業予定をお認めいただきました。よってこれより新年度事業を始めさせていただきます。出席者とのフリートークは守田理事の発話により、いままでのAIとは違い、格段に進化しているChat GPTやAIとの対話で詩の批評もパーフェクトに対応することに感心していること、では何故われわれは詩を書くのかという創造性にまでトークは盛り上がりました。

☆（予定）7月4日（土）に「第14回美しい日本語で詩を聴く会を」をハートピア京都の視聴覚室で行います。お題は「かばん」です。参加費は千円です。

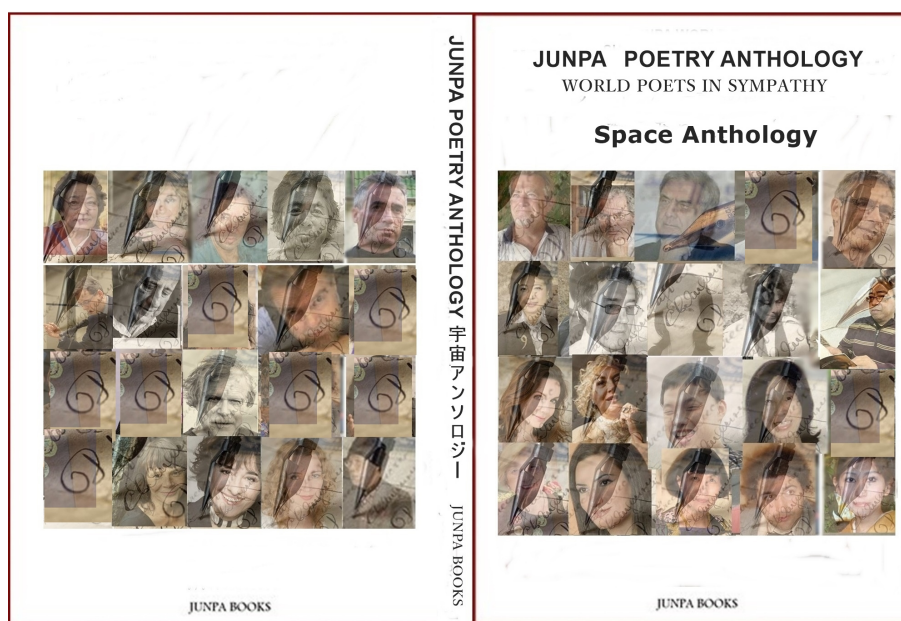
☆（文化庁訪問）松坂審議官と面談させていただきました。JUNPA創立15周年を迎えることをご報告いたしました。最近の活動報告をするとともに、今年から組織レベルでスロベニア詩人交流を行うこと、今後はアジア詩人交流を個人レベルから始めることを説明しました。天橋アンソロジー2冊を贈呈いたしました。（上村、すみくら、福田）



☆瀬戸一洋会員が『星空のピルグリム』の挿絵にも使われた星空の写真展を東京の空豆で開き、東京グループ会員が鑑賞しました。写真はマキ・スターフィールド会員、瀬戸一洋会員、鏡リュウジ氏、上村多恵子理事、守田優理事。音楽や絵画、写真も言葉を使わない魂の表現者。大いにインスピレーションを得てまいりましょう。



☆『宇宙アンソロジー』を編集します。星空を愉しむ、これは古代より継がれた人間の知恵と浪漫。これに触発されて詩作の実りを得られてはいかがでしょうか。案内は後日いたします。既刊の著書に宇宙の詩があればそれを掲載する。新たに作品があればお送りください。参加費1万円。



☆「響き合う天橋詩人」発行記念プログラムとして年四回オンライン朗読会を行います。『天橋の夏』は8月中旬に zoom で実施します。日時は未定。

- 1 風の二重奏 Duet of Wind  
Taeko Uemura (Japan)  
Marius Cheralu (Romania)
- 2 星の二重奏 Duet of Stars  
Laura Garavaglia (Italy)  
Kikumi Shimoda (Japan)
- 3 花の二重奏 Duet of Flowers  
Hanane Aad (Lebanon)  
Mariko Sumikura (Japan)
- 4 命の二重奏 Duet of Life  
Donatella Bisutti (Italy)  
Taeko Uemura (Japan)
- 5 道の二重奏 Duet of Roads  
Shaip Emërllahu (Albania)  
Taro Aizu (Japan)
- 6 時の二重奏 Duet of Time  
Germain Droogenbroodt (Belugium/Spain)  
Takashi Arima (Japan)

今回に該当される著者およびスタッフには連絡いたしますので、その際はよろしくお願ひします。要領は過去の女神アンソロジー、短詩アンソロジーに倣います。日本語朗読が大切になってきます。



# Online Poem Recital by Duet Poets Summer Session

**(Prenotice)** Around August 20, 2026

1 風の二重奏 Duet of Wind

Taeko Uemura (Japan)

Marius Cheralu (Romania)

2 星の二重奏 Duet of Stars

Laura Garavaglia (Italy)

Kikumi Shimoda (Japan)

3 花の二重奏 Duet of Flowers

Hanane Aad (Lebanon)

Mariko Sumikura (Japan)

4 命の二重奏 Duet of Life

Donatella Bisutti (Italy)

Taeko Uemura (Japan)

5 道の二重奏 Duet of Roads

Shaip Em ë rllahu (Albania)

Taro Aizu (Japan)

6 時の二重奏 Duet of Time

Germain Droogenbroodt (Belugium/Spain)

Takashi Arima (Japan)



☆夏の交流会 7月26日(日) 17時。

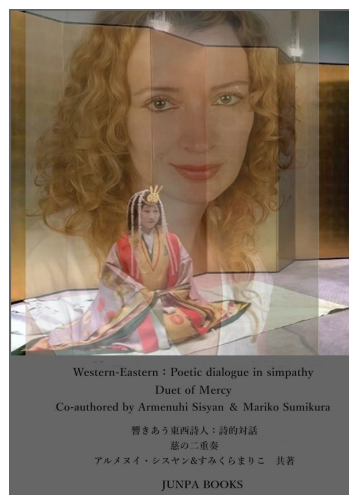
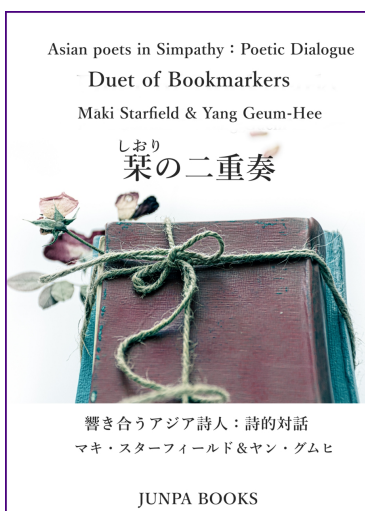
ゼスト御池の喫茶「フォレスト」にて、昭和レトロな緑のクリームソーダーを愉しむ会です。自由参加です。ホストはすみくら、浜田、空の事務局スタッフです。夏を元気にすごす英気を養います。

今回は自由参加です。暑いので日中を避けて夕方から行います。飲食は自弁でお願いします。

## 近刊

『<sup>しおり</sup>葉の二重奏』マキ・スターフィールド&ヤン・グムヒ (韓国) 日韓英トリリンガル版 韓国詩人とは初めてとなる共著。ヤンさんは女神アンソロジーにも参加されました。済州に住む詩人で韓国ペンクラブ副会長です。

『<sup>いつくしみ</sup>慈の二重奏』すみくらまりこ&アルメヌイ・シスヤン (アルメニア)  
来日されてからも詩のやりとりは続いています。最近の詩をまとめました。



☆イタリア「58回レギウム・ジュリ・イネディト賞が発表されました。この賞は単一詩、詩集、短編小説に捧げられ、今年の国際文化賞は大使で詩人のイリリアン・ジュパ(アルバニア)と詩人・編集者のすみくらまりこ(日本)に授与されました。



**PREMIO NAZIONALE  
RHEGIUM JULII  
INEDITO 2026,**

*Circolo tennis  
"Rocco Polimeni"*  
**31 Agosto  
ore 21.00**

EDIZIONE  
n. 58

Contact  
www.rhegiumjulii.it  
info@rhegiumjulii.it

**Sezioni**  
poesia, silloge, racconto

**Premio internazionale  
"Una vita per la cultura"**



MARIKO SUMIKURA      ILIRIAN ZHUPA

Conduttrice.      ILDA TRIPODI,  
Voci recitanti: DANIELA SCUNCIA, CINZIA MESSINA  
Spazio musicale con: MARIO TAVERRITI  
FRANCO DONATO



☆2026年度の会費5000円は納めていただきましたでしょうか。振込みは下記のゆうちょ銀行へお願いします。

【店名】四四八（読み ヨンヨンハチ） 【記号】14400

【種目】普通 【口座番号】4467123

【名義】日本国際詩人協会

発行日 2026/7/1 事務局: 引越などで郵便物が届かない場合は新連絡先を事務局にお知らせください。あて先は

〒602-8148 京都市上京区西丸太町185-801

日本国際詩人協会事務局 E-mail sumikura@grace.ocn.ne.jp